# Digital Process Controller Series

# E5□K

# Advanced Process Digital Controllers with Fuzzy Logic

- Field configurable outputs, options.
- 100 ms sampling (for analog input).
- · Advanced PID, or fuzzy self-tuning.
- · Conforms to UL, CSA and CE standards.
- Water-resistant front panel meets IP66/NEMA 4X.
- · Remote set point with optional event input board.
- · Set point ramp.
- · Serial communications available.
- · Front panel programming.
- Heat only or heat/cool control.
- Auxiliary outputs (SPST) standard; two for E5AK/E5EK, one for E5CK.
- · 3-year warranty.









### **Ordering Information**

Note: Order Control Output Boards and Option Boards separately below.

Description	DIN size	Supply voltage	Model
Standard model	1/4 DIN	100 to 240 VAC	E5AK-AA2-500
Position-proportional model (See Note 3)	(96 x 96 mm)	100 to 240 VAC	E5AK-PRR2-500
Standard model	1/8 DIN	100 to 240 VAC	E5EK-AA2-500
Position-proportional model (See Note 3)	(48 x 96 mm)	100 to 240 VAC	E5EK-PRR2-500
Standard model	1/16 DIN	100 to 240 VAC	E5CK-AA1-500
Non-standard model with built-in quick auto-tune button (See Nomenclature section for details)	(48 x 48 mm)	100 to 240 VAC	E5CK-AA1-302

- Note: 1. When using the heater burnout alarm function with a standard model, the Linear Output Module cannot be used for the control outputs (heat). The Digital Controller provides transfer outputs at 4 to 20 mA for the PV and other values and control outputs at 4 to 20 mA for the current outputs.
  - 2. E5EK-PRR2/E5AK-PRR2 controllers are supplied with dedicated relay output.
  - 3. Position-proportional models are intended for motorized valves (not 4-20 mA modulating valves). These use two relays ("open" and "close") which will turn a motor clockwise or counter-clockwise, thus opening or closing the valve.
  - 4. Part numbers ending in -500 include a Finger Safe cover.

## **■** Optional Output Boards

Description	Specifications	Compatible controller	Max. quantity	Model
Relay	SPST, 5 A, 250 VAC	E5AK/E5EK	2	E53-R
SSR (solid state relay)	1 A, 75 to 250 VAC	E5AK/E5EK	2	E53-S
Voltage pulse	NPN, 12 VDC	E5AK/E5EK	2	E53-Q
	NPN, 24 VDC	E5AK/E5EK	2	E53-Q3
	PNP, 24 VDC	E5AK/E5EK	2	E53-Q4
Linear current	4 to 20 mA	E5AK/E5EK	2	E53-C3
	0 to 20 mA	E5AK/E5EK	2	E53-C3D
Linear voltage	0 to 10 VDC	E5AK/E5EK	2	E53-V34
	0 to 5 VDC	E5AK/E5EK	2	E53-V35
Relay/Relay	SPST/SPST, 5 A, 250 VAC	E5CK	1	E53-R4R4
Relay/Pulse	SPST, 5 A/NPN, 24 VDC	E5CK	1	E53-Q4R4
	SPST, 5 A/PNP, 24 VDC	E5CK	1	E53-Q4HR4
Relay/Linear current	SPST, 5 A/4 to 20 mA	E5CK	1	E53-C4R4
	SPST, 5 A/0 to 20 mA	E5CK	1	E53-C4DR4
Relay/Linear voltage	SPST, 5 A/0 to 10 VDC	E5CK	1	E53-V44R4
Pulse/Pulse	NPN/NPN, 24 VDC	E5CK	1	E53-Q4Q4
	PNP/PNP, 24 VDC	E5CK	1	E53-Q4HQ4H
Computer communications	RS-232C	E5AK/E5EK	3/1	E53-AK01
	RS-232C	E5CK	1	E53-CK01
	RS-422	E5AK/E5EK	3/1	E53-AK02
	RS-485	E5AK/E5EK	3/1	E53-AK03
		E5CK	1	E53-CK03
Event input	For remote set point	E5AK/E5EK	3/1	E53-AKB
	For remote set point	E5CK	1	E53-CKB
Transfer output	4 to 20 mA	E5AK/E5EK	3/1	E53-AKF
	4 to 20 mA	E5CK	1	E53-CKF

Note: If the control period is less than 5 seconds, use an SSR (solid state relay) or pulse voltage output.

### ■ Accessories (Order Separately)

Description	Specifications	Compatible controller	Max. quantity	Model
Current transformer; order	50 A load, 5.8 mm hole dia.	E5AK/E5EK	1	E54-CT1
only if using heater burnout alarm function	120 A load, 12 mm hole dia.	E5AK/E5EK	1	E54-CT3
Terminal cover (supplied	Provides finger protection from terminals (VDE0106 part 100)	E5AK	1	E53-COV0809
with Standard models)		E5CK	1	E53-COV07
		E5EK	1	E53-COV08
Software	For setup and monitoring; requires optional computer communications board	All	1	Thermo Tools (See Note)

Note: Contact Omron for current version information.

### Input Types (selectable with input jumper connector)

### Thermocouple

Input (fie selectab (See Not	le)	K1	K2	J1	J2	Т	E	L1	L2	U	N	R	S	В	W	PLII
Range	°C	-200 to 1,300	0.0 to 500.0	-100 to 850	0.0 to 400.0	-199.9 to 400.0	0 to 600	-100 to 850	0.0 to 400.0	-199.9 to 400.0	-200 to 1,300	0 to 1,700	0 to 1,700	100 to 1,800	0 to 2,300	0 to 1,300
	°F	-300 to 2,300	0.0 to 900.0	-100 to 1,500	0.0 to 750.0	-199.9 to 700.0	0 to 1,100	-100 to 1,500	0.0 to 750.0	-199.9 to 700.0	-300 to 2,300	0 to 3,000	0 to 3,000	300 to 3,200	0 to 4,100	0 to 2,300

Note: 1. Setting number is factory-set to 2 (K1).

2. Thermocouple W is W/Re5-26 (tungsten rhenium 5, tungsten rhenium 26).

### Platinum Resistance Thermometer (RTD's)

Input (field selectable	)	JPt100	Pt100	
Range	°C	-199.9 to 650.0	-199.9 to 650.0	
	°F	-199.9 to 999.9	-199.9 to 999.9	

### Current/Voltage

Input (field selectable)	Currer	nt input	Voltage input			
	4 to 20 mA	0 to 20 mA	1 to 5 V	0 to 5 V	0 to 10 V	

Note: When a current/voltage input is selected, the decimal point is fully adjustable.

## **Specifications**

## ■ Ratings

Model			E5⊡K Standard			
Supply voltage			100-240 VAC, 50/60 Hz			
Operating voltage ran	ae		85% to 110% of rated supply voltage			
Power consumption	3-	E5AK	16 VA			
•		E5EK	15 VA			
		E5CK	10 VA (at 100 VAC)			
	_	20011	14 VA (at 240 VAC)			
Input	Thermocouple		K, J, T, E, L, U, N, R, S, B, W, PLII			
	Platinum resist thermometer (I		JPt100, Pt100			
	Current input		4 to 20 mA, 0 to 20 mA			
	Voltage input		1 to 5 V, 0 to 5 V, 0 to 10 V			
Mean Time Between F	ailure		15.4 years (135,000 hours)			
Control output (See Note 1)	Relay		SPST, 3 A at 250 VAC (resistive load)  Mechanical life expectancy: 10,000,000 operations min.  Electrical life expectancy: 100,000 operations min.			
	Voltage	NPN	20 mA at 12/24 VDC (with short-circuit protection)			
	(pulse)	PNP	20 mA at 24 VDC (with short-circuit protection)			
	Linear voltage	0 to 10 VDC	Permissible load impedance: 1 k $\Omega$ min. Resolution: Approximately 2600 steps			
	Linear current	4 to 20 mA	Permissible load impedance: 500 $\Omega$ max. Resolution: Approximately 2600 steps			
		0 to 20 mA	Permissible load impedance: 500 $\Omega$ max. Resolution: Approximately 2600 steps			
Auxiliary output	SPST-NO	E5AK	3 A at 250 VAC (resistive load)			
		E5EK	3 A at 250 VAC (resistive load)			
		E5CK	1A at 250 VAC (resistive load)			
Control method (See	Note 2)		ON/OFF, Advanced PID Control (with auto-tuning) or Self-tuning			
Setting method			Digital setting using front panel keys or communications features			
Indication method - 7	-seg. digital disp	olay and LEDs	E5AK: PV = 15 mm, SP = 10.5 mm E5EK: PV = 14 mm, SP = 9.5 mm E5CK: PV = 12 mm, SP = 8 mm			
Potentiometer for valv (for E5AK-PRR and E			100 $\Omega$ to 2.5 $k\Omega$			
Event input	Contact	ON	1 k $\Omega$ max.			
	input	OFF	100 kΩ min.			
	No-contact	ON	residual voltage: 1.5 V max.			
	input	OFF	leakage current: 0.1 mA max.			
Transmission output			4 to 20 mA, permissible load impedance: 600 $\Omega$ max., resolution: Approximately 2600 steps			
Remote SP input (for E5AK and E5EK c	only)	Current input	4 to 20 mA (Input impedance: 150 $\Omega$ )			
Current Transformer i only)	nput (for E5AK a	and E5EK	Connect only an Omron Current Transformer (E54-CT1 or E54-CT3)			
Other functions	Standard		Manual output, heating/cooling control, SP limiter, loop burnout alarm, SP ramp, MV limiter, MV change rate limiter, input digital filter, input shift, run/stop, protect functions			
	Option		Multiple SP, run/stop selection, transfer output functions, auto/manual Communications (RS-232C, RS-422, or RS-485), Loop Break Alarm, and Transfer Output.			
Standards		UL	File No.: E68481			
		CSA	File No.: LR59623			
		CE	File No.: EN50081-2; EN50082-2; IEC 1010-1			

Note: 1. All control outputs are insulated from the input circuit.

<sup>2.</sup> Fuzzy self-tuning is available only when using the Digital Controller in standard control operation with temperature input.

### **■** Characteristics

Indication accuracy (See No	ote)	Thermocouple: ±0.3% of indication value or ±1°C, which	hever is greater,	±1 digit max.		
		Platinum resistance thermometer: $\pm 0.2\%$ of indication value or $\pm 0.8$ °C, whichever is greater, $\pm 1$ digit max.				
		Analog input: ±0.2% (of indication value) ±1 digit max.				
Hysteresis		0.01% to 99.99% FS (in units of 0.01%	FS)			
Proportional band (P)		0.1% to 999.9% FS (in units of 0.1% FS	S)			
Integral (reset) time (I)		0 to 3,999 s (in units of 1 s)				
Derivative (rate) time (D)		0 to 3,999 s (in units of 1 s)				
Control period		1 to 99 s (in units of 1 s)				
Manual reset value		0.0% to 100.0% (in units of 0.1%)				
Alarm setting range		-1,999 to 9,999 or -199.9 or 999.9 (dec	cimal point position	on dependent on input type)		
Sampling period	Temperature input	250 ms scan rate				
	Analog input	100 ms scan rate				
Insulation resistance		200 MΩ min. (at 500 VDC)				
Dielectric strength		2,000 VAC, 50/60 Hz for 1 min between		·		
Vibration resistance	Malfunction	10 to 55 Hz, 10 m/s <sup>2</sup> (approx. 1G) for 10	0 min each in X,	Y, and Z directions		
	Mechanical	10 to 55 Hz, 20 m/s $^2$ (approx. 2G) for 2	hrs each in X, Y,	and Z directions		
Shock resistance	Malfunction	200 m/s <sup>2</sup> min. (approx. 20G), 3 times ea (100 m/s <sup>2</sup> (approx. 10G) applied to the	ach in 6 direction relay)	S		
	Mechanical	300 m/s <sup>2</sup> min. (approx. 30G), 3 times each in 6 directions				
Ambient temperature	Operating	-10°C to 55°C (14°F to 131°F) with no icing; with 3-year warranty period: -10°C to 50 (14°F to 122°F)				
	Storage	-25°C to 65°C (-13°F to 149°F) with no	o icing			
Ambient humidity	Operating	35% to 85% RH				
Enclosure ratings	Front panel	NEMA 4X for indoor use (equivalent to	IP66)			
	Rear case	IEC standard IP20				
	Terminals	IEC standard IP00				
Memory protection		Non-volatile memory (number of writings: 100,000 operations)				
Weight	E5AK	Approx. 450 g				
	E5EK	Approx. 320 g				
	Mounting bracket	Approx. 65 g				
	E5CK	Approx. 170 g				
	Adapter	Approx. 10 g				
EMC	Adapter	Emission Enclosure: Emission AC Mains:	EN55011 Group			
		Immunity ESD:		4 kV contact discharge (level 2) 8 kV air discharge (level 3)		
		Immunity RF-interference:	ENV50140:	10 V/m (amplitude modulated, 80 MHz to 1 GHz) (level 3) 10 V/m (pulse modulated, 900 MHz)		
		Immunity Conducted Disturbance: Immunity Burst:	ENV50141: EN61000-4-4:	10 V (0.15 to 80 MHz) (level 3) 2 kV power-line (level 3) 2 kV I/O signal-line (level 4)		
Standards - Approvals		UL1092, CSA22.2 No. 14, CSA22.2 No Conforms to EN50081-2, EN50082-2, E Conforms to VDE0106/part 100 (Finger	N61010-1 (IEC1	010-1)		

Note: Indication Accuracy -

Of the K1, T, and N thermocouples at a temperature of -100°C or less:  $\pm 2$ °C  $\pm 1$  digit maximum.

Of the U, L1, and L2 thermocouples at any temperature: ±2°C ±1 digit maximum.

Of the B thermocouple at a temperature of 400°C or less: unrestricted.

Of the R and S thermocouples at a temperature of 200°C or less: ±3°C ±1 digit maximum.

Of the W thermocouple at any temperature: ±0.3% of the indicated value or ±3°C, (whichever is greater) ±1 digit maximum.

Of the PLII thermocouple at any temperature: ±0.3% or ±2°C, whichever is greater ±1 digit maximum.

## **■** Option Board Ratings and Characteristics

Event inputs		Contact input: ON: 1 kΩ max., OFF: 100 kΩ r	min.			
		No-contact input: ON: residual voltage 1.5 V max., OFF: leakage current 0.1 mA max.				
Communications	Interface	RS-232C and RS-485; RS-422	2 for E5AK and E5EK only			
Transmission method		Half-duplex				
	Synchronization method	Start-stop synchronization (asynchronous method)				
	Baud rate	1.2/2.4/4.8/9.6/19.2 kbps	1.2/2.4/4.8/9.6/19.2 kbps			
Transfer output		Resolution:	E5AK and E5EK = 600 $\Omega$ max. E5CK = 500 $\Omega$ max. E5AK and E5EK = approx. 2,600 steps E5CK = approx. 2,600 steps			
			aximum cable length = 15 m (49.2 feet)  ller maximum to host computer; maximum cable length = 500 m			

### **■** Current Transformer Ratings

Part number	E54-CT1	E54-CT3
Max. continuous heater current	50 amps	120 amps (See Note 1)
Dielectric strength	1,000 VAC (for 1 min)	
Vibration resistance	50 Hz, 98 m/s <sup>2</sup> (10G)	
Weight	Approx. 11.5 g	Approx. 50 g
Accessories		Armature: 2; Plug: 2

Note: 1. Use within the max. heater current rating of controller table shown below.

### **■** Heater Burnout Alarm

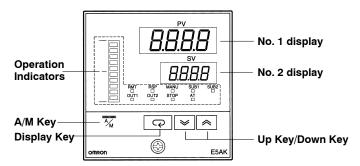
Max. heater current	Single-phase 50 A AC
Heater current value display accuracy	±5% FS ±1 digit max.
Heater burnout alarm setting range	0.1 to 49.9 A (in units of 0.1 A) (See Note 1)
Min. detection ON time	190 ms (See Note 2)

Note: 1. The heater burnout alarm is always OFF if the alarm is set to 0.0 A and always ON if the alarm is set to 50.0 A.

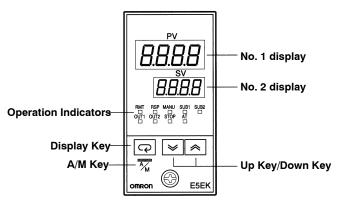
<sup>2.</sup> No heater burnout detection or heater current value measurement is possible if the control output (heat) is ON for less than 190 ms.

### **Nomenclature**

### ■ E5AK



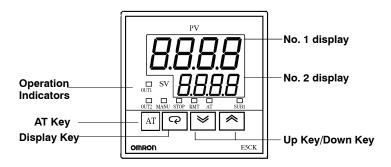
### ■ E5EK



### ■ E5CK



### **■ E5CK-302**



#### **Operation Indicators**

#### OUT1

Lit when control output 1 turns ON.

Lit when control output 2 turns ON.

#### SUB1

Lit when the output function assigned to auxiliary output 1 turns ON.

SUB2 (for E5AK and E5EK only) Lit when the output function assigned to auxiliary output 2 turns ON.

Lit when the manual operation mode is being used.

#### STOP

Lit when control operation has been stopped.

#### RMT

Lit during remote communications operation.

Flashes during auto-tuning. Auto-tuning is completed when this LED stops flashing.

RSP (for E5AK and E5EK only) Lit during remote SP operation.

#### Bar Graph (for E5AK only)

On a standard model (E5AK-AA2), this bar graph indicates the manipulated variable (heat) in 10% increments per single segment. On a position-proportional model (E5AK-PRR2), this bar graph indicates the valve opening in 10% increments per single segment.

### No. 1 Display

Displays the process value or parameter symbols.

No. 2 Display
Displays the set point, set point during SP ramp, manipulated variable, or parameter settings.

**A/M Key**Press to select the auto operation or manual operation.

#### Up Key/Down Key

Press to increase or decrease the value on the No.2 display.

**Display Key**Press quickly (for less than 1 s) to shift the display to the next parameter. When this key is pressed for 1 s or more, the menu screen will be displayed in any case.

Press key for automatic tuning.

This feature is located in level one. (Replaced AT feature in level one).

### Operation

### ■ Operating Parameters

#### **Mode Selection**

Menu Display

Press the Display Key for 1 sec. min. to switch to modes other than the manual or protect mode.

The figure below (Menu Display) shows all modes in the order that they are displayed. Some parameters are not displayed, depending on the protect mode setting and the option boards used.

Level 0 mode

Level 1 mode

Level 2 mode

Setup mode

Expansion mode

Option mode

Calibration mode

P

9

#### To Access Protect Mode

Press and hold the A/M Key and the Display Key for more than 1 second.

#### To Return to the Main PV/SP Display from the Protect Mode

Press and hold the A/M Key and the Display Key for more than 1 second

#### To Access Manual Mode

Press and hold the A/M Key for more than 1 second.

To switch parameters **within** a mode, use the Display Key. Press the display key for <u>less</u> than one second to move between parameters.

Note:

1. In Level 0 mode, Level 1 mode, and Level 2 mode: The controller will maintain control of the process.

2. In Setup mode, Expansion mode, Option mode, and Calibration mode: Control of the process is not maintained. The outputs are inactive.

 Option Mode will be accessible only when an option board is installed in the controller.

### ■ Parameters And Menus - For Setting The Controller

Protect Mode Limits use of the menu and A/M Keys.

The protect function prevents unwanted modification of parameters and can also be used to prevent switching between

the auto and manual operation.

Manual Mode Sets the controller to manual operation mode.

You can only manually adjust the manipulated variable (MV) in this mode.

Level 0 Mode For normal operation.

Change: the set point during operation, and start or stop Controller operation; and, (only in this mode) monitor the

process value, ramp SP, and manipulated variable.

Level 1 Mode For adjusting primary control parameters.

Execute: AT (auto-tuning); set alarm values; set the control period; and, set PID parameters.

Level 2 Mode For adjusting secondary control parameters.

Set parameters for: limiting the manipulated variable and set point; switch between the remote and local modes; set the

loop break alarm (LBA), alarm hysteresis, and the digital filter value of inputs.

Setup Mode For setting the basic specifications.

Set parameters for: input type, scaling, output assignments and direct/reverse operation.

**Expansion Mode** For setting expanded functions.

Set: ST (self-tuning), SP setting limiter. Select: advanced PID or ON/OFF control. Specify the standby sequence

resetting method. Initialize parameters; and, set the time for automatic return to the monitoring display.

Option Mode For setting option functions.

Set: the communications conditions; transfer: output and event input parameters to match the type of Option Board

installed in the Controller. This mode will be accessible only when an option board is installed in the controller.

Calibration Mode For calibrating inputs and transfer output.

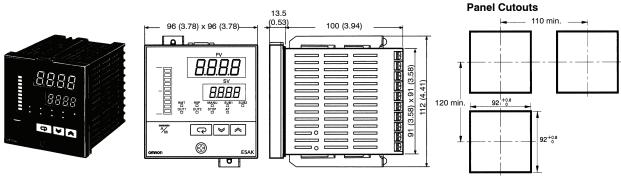
 $Calibrate the selected input type. \textit{Transfer output can be calibrated only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected input type. \textit{Transfer output can be calibrated only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected input type. \textit{Transfer output can be calibrated only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected input type. \textit{Transfer output can be calibrated only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected input type. \textit{Transfer output can be calibrated only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected input type. \textit{Transfer output can be calibrated only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected input type. \textit{Transfer output can be called the selected only when the Communications Unit (E53-CKF) has a constant of the selected only when the select$ 

been installed in the Controller.

## **Dimensions**

Unit: mm (inch)

### **■** E5AK

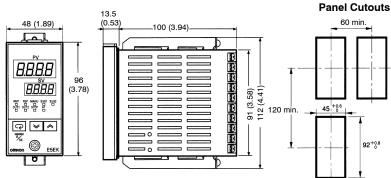


Note: 1. Recommended panel thickness is 1 to 8 mm.

Maintain the specified vertical and horizontal mounting space between each Unit. Units must not be closely mounted vertically or horizontally.

### **■** E5EK





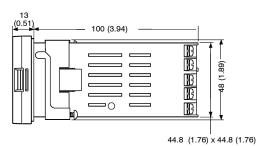
Note: 1. Recommended panel thickness is 1 to 8 mm.

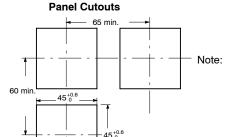
Maintain the specified vertical and horizontal mounting space between each Unit. Units must not be closely mounted vertically or horizontally.

### **■ E5CK**









- 1. Recommended panel thickness is 1 to 5 mm.
- Maintain the specified vertical and horizontal mounting space between each Unit. Units must not be closely mounted, either vertically or horizontally.

### **■ E5CK-302**

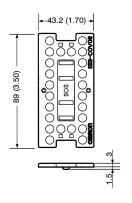
The E5CK-302 model has the same dimension and cutouts as the E5CK.

## ■ Accessories (Order Separately)

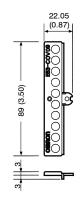
### **Terminal Cover for E5AK**

E53-COV0809





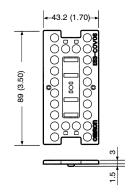




### Terminal Cover for E5EK

E53-COV08

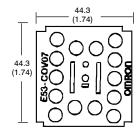




#### **Terminal Cover for E5CK**

E53-COV07

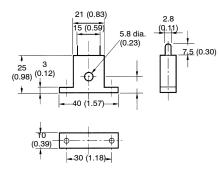




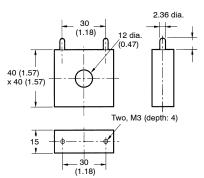
### Current Transformer (E5AK and E5EK only for Heater Burnout Alarm)

E54-CT1 E54-CT3







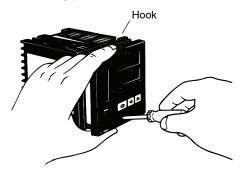


## Installation

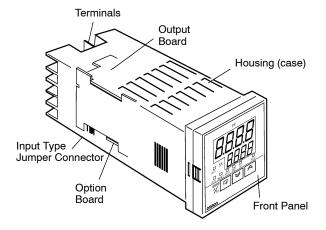
### ■ Remove Controller From Rear Housing E5AK and E5EK

To pull out the internal mechanism from the housing, use a Phillips screwdriver matching the screw on the lower part of the front panel.

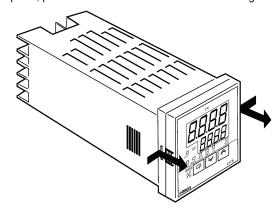
- 1. Turn the screw counterclockwise while pressing the hook on the upper part of the front panel.
- 2. Carefully pull out the internal mechanism while holding the left and right sides of the front panel.



### E5CK



First, while pressing the hooks on the left and right sides of the front panel, pull the internal mechanism from the housing.



### ■ Settings

Note: Always turn off the power supply to the Digital Controller before changing any switch settings.

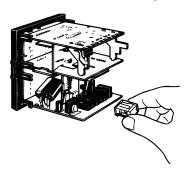
On a standard model, set up the Output Modules for control outputs 1 and 2 before mounting the Controller.

On a position-proportional model, the Relay Output Module is already set. Do not change that set-up parameter. Do not replace with other Output Modules.

### **Setting Up and Removing the Output Module**

### **Setting Up the Output Module**

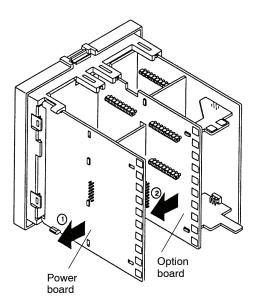
When setting up the Output Modules, pull out the internal mechanism from the housing and insert the Output Modules into the sockets for control outputs 1 and 2.



### **Setting Up the Option/Output Board**

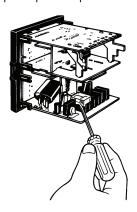
#### E5AK

 Remove the Power Board and Option Boards in the order shown in the following diagram.

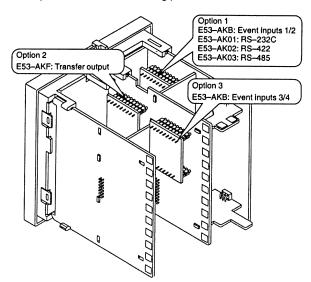


#### **Removing the Output Module**

To replace the Output Module, use a flat-blade screwdriver to push up the Output Module.



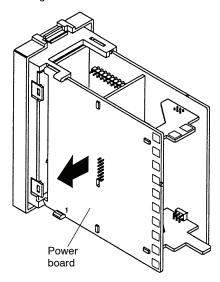
 Insert the Option Boards into the sockets for options 1 to 3.
 The following diagram shows the relationship between the Option Boards and mounting positions.



Mount the option boards and the power board in the order shown.

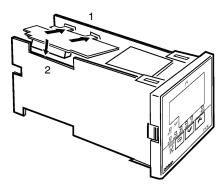
#### E5EK

 Remove the Power Board in the order shown in the following diagram.

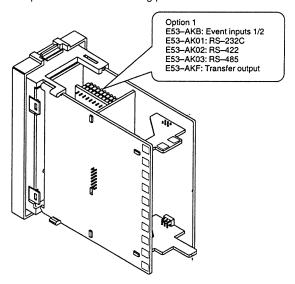


#### E5CK

- Two rectangular holes are provided on the Power Board (right side of Controller). Fit the two protrusions of the output board into these two holes.
- With the output board fitted into the Power Board, fit the output board into the connector on the control board (left side of Controller).



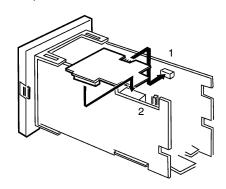
Insert the Option Board into the socket for option 1. The following diagram shows the relationship between the Option Board and mounting position.



Mount the option boards and the power board in the order shown.

### Set up the Option Board

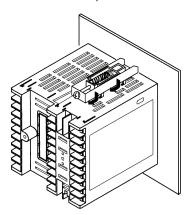
- Place the bottom of the Controller facing up, fit the board horizontally into the connector on the power board (right side of controller).
- With the Power Board connected, fit the board vertically into the connector on the control board (left side of Controller).



## **■** Mounting Controller

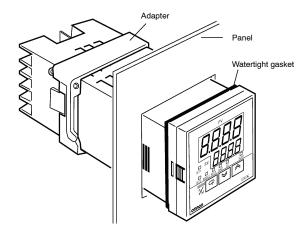
### **E5AK and E5EK**

- Insert the controller into the panel's mounting hole at the position shown in the figure below.
- 2. Fit the mounting bracket (accessory) into the mounting slots on the top and bottom of the rear case.

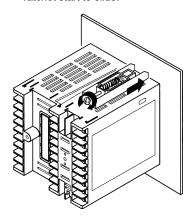


### E5CK

- Insert the E5CK Controller into the cutout on the panel, as shown in the figure here.
- Push the adapter along the Controller body from the terminals up to the panel, and fasten temporarily.
- Tighten the two mounting screws on the adapter. When tightening screws, tighten the two screws alternately keeping the torque to approximately 0.29 to 0.39 N • m, or 3 to 4 kgf • cm.

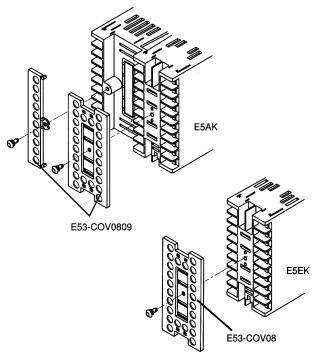


Tighten the mounting bracket screws on the upper and lower parts in small increments alternately and equally until the ratchet start to slide.

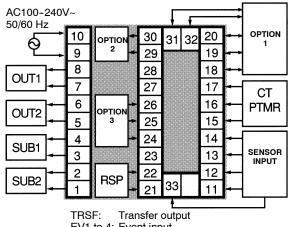


### ■ Mounting Terminal Cover E5AK and E5EK

 Fasten the terminals covers as follows by using the plastic pins. Plastic pins are provided with the terminal covers.



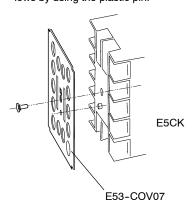
# ■ Wiring Terminals for E5AK E5AK Terminal Arrangement



EV1 to 4: Event input
PTMR: Potentiometer
RSP: Remote SP input

### E5CK

 The E5CK-AA1-500 Controller is provided with a Terminal Cover (E53-COV07). Fasten the Terminal Cover as follows by using the plastic pin.



### Wiring

In the following wiring diagrams, the left side of the terminal numbers indicate the inside of the Controller.

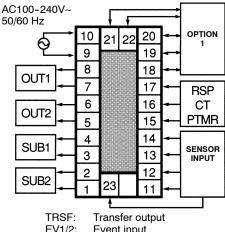
### **Power Supply**

Input power to terminal numbers 9 and 10. Power specifications are as follows: 100 to 240 VAC, 50/60 Hz, approx. 16 VA

10			31	32	
9	l	29	┝		19
8		28			18
7		27			17
6		26			16
5		25			15
4		24			14
3		23			13
2		22	_	_	12
1		21	33		11

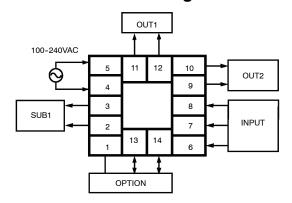
### **Wiring Terminals for E5EK**

### **E5EK Terminal Arrangement**



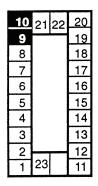
EV1/2: Event input PTMR: Potentiometer RSP: Remote SP input

### ■ Wiring Terminals for E5CK E5CK Terminal Arrangement



#### **Power supply**

Input power to terminal numbers 9 and 10. Power specifications are as follows: 100 to 240 VAC, 50/60 Hz, approx. 15 VA



### **Wiring Precautions**

- To protect the Controller and its lines from external noise, use the wire ducts to separate input leads and power lines.
- · Use solderless terminals when wiring the Controller.
- Tighten the terminal screws using a torque no greater than 0.78 N • m, or 8 kgf • cm max. DO NOT tighten the terminal screws too tightly.

### **Power Supply**

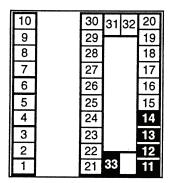
Input 100 to 240 VAC to terminal numbers 4 and 5.

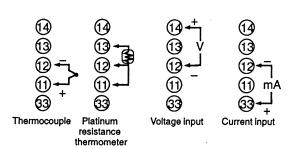
5	11	12	10
4			9
3			8
2			7
1	13	14	6

## **■** Input Wiring

### E5AK

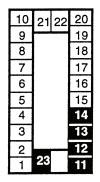
Connect the sensor input to terminal numbers 11 to 14 and 33 as follows according to the input type.

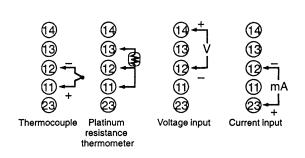




### E5EK

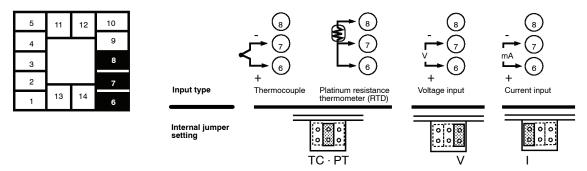
Connect the sensor input to terminal numbers 11 to 14 and 23 as follows according to the input type.





### E5CK

Connect the sensor input to terminal numbers 6 to 8 as indicated here, according to the input type.

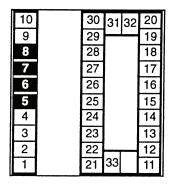


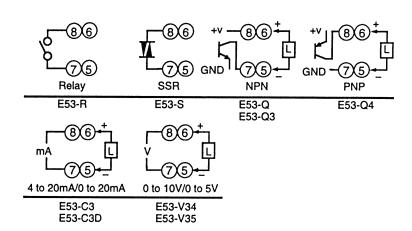
Match the inputs with the internal jumper settings for each input type. For thermocouple or platinum resistance thermometer inputs, set the internal jumper to a common position (TC/PT) as the temperature input.

### **■** Control Output

### **E5AK Control Output**

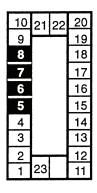
Terminal numbers 7 and 8 are for control output 1 (OUT1), and terminal numbers 5 and 6 are for control output 2 (OUT2). The following diagrams show the available Output Modules and their internal circuits.

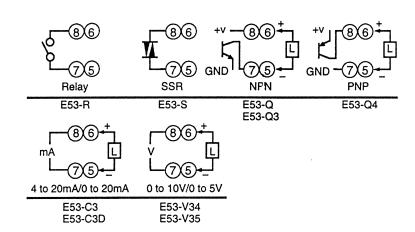




### **E5EK Control Output**

Terminal numbers 7 and 8 are for control output 1 (OUT1), and terminal numbers 5 and 6 are for control output 2 (OUT2). The following diagrams show the available Output Modules and their internal circuits.



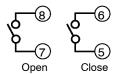


With E53-V □ Output Modules, approx. 2 V is output for one second after the power is interrupted.

### E5AK-PRR2/E5EK-PRR2 Controllers

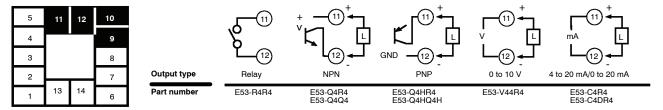
The E5AK-PRR2 and E5EK-PRR2 Controllers are supplied with relay output. This relay output is not compatible with any other module.

When replacing the Output Module, use the E53-R. The following diagrams show the relationship between terminals and open/close relay settings.

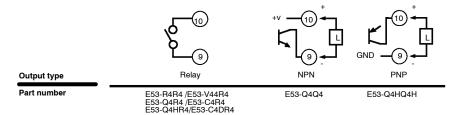


### **E5CK Control Output**

Terminal numbers 11 and 12 are for control output 1 (OUT1). The five output types and internal circuits are available according to the Output Board.



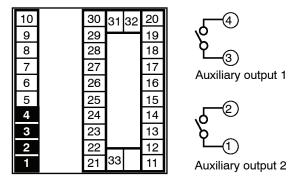
Terminal numbers 9 and 10 are for control output 2 (OUT2). The three output types and internal circuits are available according to the Output Board.



### ■ Auxiliary Output

### E5AK

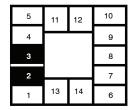
Terminal numbers 3 and 4 are for auxiliary output 1 (SUB1) and terminal numbers 1 and 2 are for auxiliary output 2 (SUB2). The following diagrams show the internal equalizing circuits for the auxiliary outputs:



Output specifications are as follows: SPST-NO, 3 A at 250 VAC

### E5CK

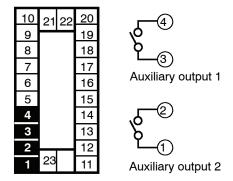
Terminal numbers 2 and 3 are for auxiliary output 1 (SUB1). The internal equalizing circuit for auxiliary output 1 is as follows:





### E5EK

Terminal numbers 3 and 4 are for auxiliary output 1 (SUB1) and terminal numbers 1 and 2 are for auxiliary output 2 (SUB2). The following diagrams show the internal equalizing circuits for the auxiliary outputs:

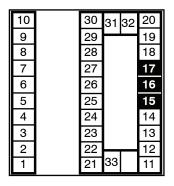


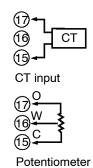
Output specifications are as follows: SPST-NO, 3 A at 250 VAC

### ■ CT Input/Potentiometer (for E5AK and E5EK only)

### **E5AK CT Input/Potentiometer**

When using the HBA function on the E5AK-AA2 Controller, connect Current Transformer input (CT) to terminal numbers 15 to 17. When monitoring the valve opening on the E5AK-PRR2 Controller, connect the potentiometer (PTMR) to terminal numbers 15 to 17. Connect each of these inputs as follows:

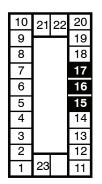


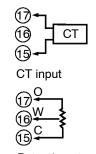


For details on CT inputs, refer to Appendix, About Current Transformer in your User's Manual. For details on the potentiometer, refer to the Instruction Manual for the valve connected to the Controller. The variable resistance range is 100  $\Omega$  to 2.5 k $\Omega$ .

### **E5EK CT Input/Potentiometer**

When using the HBA function on the E5EK-AA2 Controller, connect Current Transformer input (CT) to terminal numbers 15 to 17. When monitoring the valve opening on the E5EK-PRR2 Controller, connect the potentiometer (PTMR) to terminal numbers 15 to 17. Connect each of these inputs as follows:





Potentiometer

For details on CT inputs, refer to *Appendix*, *About Current Transformer* in your *User's Manual*. The potentiometer cannot be used simultaneously with remote SP input. For details on the potentiometer, refer to the *Instruction Manual* for the valve connected to the Controller. The variable resistance range is 100  $\Omega$  to 2.5 k $\Omega$ .

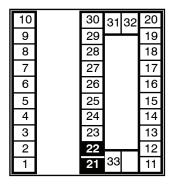
Connect the input (RSP) to be used as the remote SP to terminal

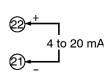
numbers 15 and 16. However, note that the potentiometer cannot

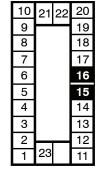
be used simultaneously with remote SP input. Only 4 to 20 mA inputs can be connected. Connect the input as follows:

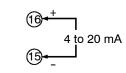
# ■ Remote Set Point Input (for E5AK and E5EK only) E5AK Remote SP Input E5EK Remote SP Input

Connect the input (RSP) to be used as the remote SP to terminal numbers 21 and 22. Only 4 to 20 mA inputs can be connected. Connect the input as follows:





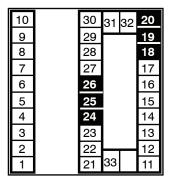




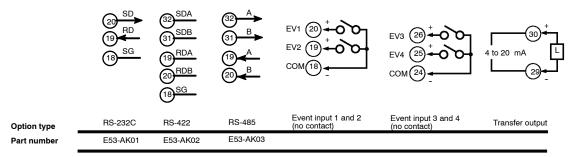
## **■** Option Board Wiring

### E5AK

Connect event inputs 1 and 2 (EV1/2) to terminal numbers 18 to 20, and event events 3 and 4 (EV3/4) to terminal numbers 24 to 26. However, note that terminal numbers 18 to 20 cannot be used on Controllers with a communications function. Connect the event inputs as follows:



Terminals 18 and 24 (COM) are connected internally.



Use event inputs under the following conditions:

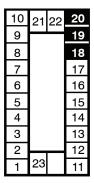
Contact input	ON: 1 k $\Omega$ max. OFF: 100 k $\Omega$ min.
No-contact input	ON: Residual voltage 1.5 V max., OFF: Leakage current 0.1 mA max.

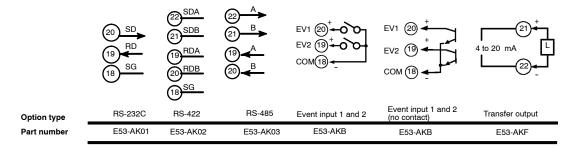
#### Communications

Terminal numbers 18 to 20, 31 and 32 can be used only on Controllers with Communications Units (E53-AK01/02/03). For details on wiring, refer to Chapter 6, Using the Communications Function in your User's Manual.

#### E5EK

Connect event inputs 1 and 2 (EV1/2) to terminal numbers 18 to 20. However, note that terminal numbers 18 to 20 cannot be used on Controllers with a communications function. Connect the event inputs as follows:





Use event inputs under the following conditions:

Contact input	ON: 1 k $\Omega$ max., OFF: 100 k $\Omega$ min.
No-contact input	ON: Residual voltage 1.5 V max., OFF: Leakage current 0.1 mA max.

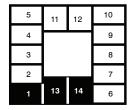
#### Communications

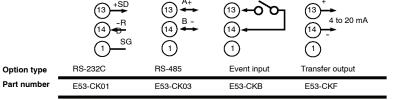
Terminal numbers 18 to 20, 31 and 32 can be used only on Controllers with Communications Units (E53-AK01/02/03). For details on wiring, refer to *Chapter 6, Using the Communications Function* in your *User's Manual*.

### E5CK

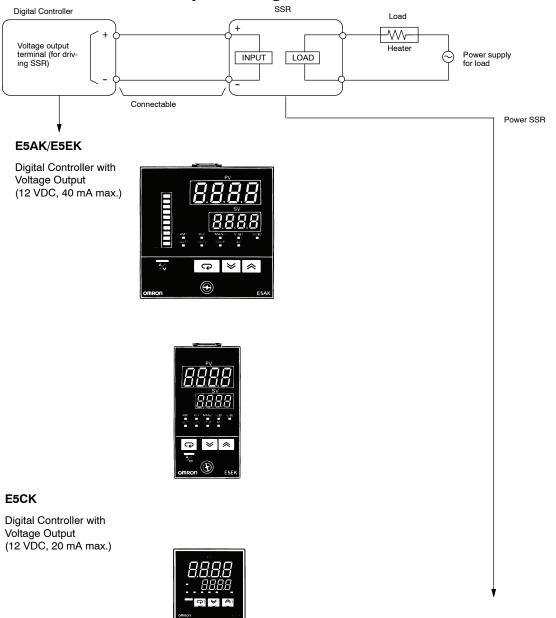
Terminal numbers 1, 13, and 14 are valid only when the Option Board is set in the Controller

The following four connections are possible depending on the model of the Option Board.





## ■ Connection Example of Digital Controller And SSR



Model	G3PA/G3PB	G3NA	G3NE
Appearance			
SSRs connected in parallel	E5AK/E5EK: 8 pcs. E5CK: 4 pcs.	E5AK/E5EK: 5 pcs. E5CK: 2 pcs.	E5AK/E5EK: 2 pcs. E5CK: 1 piece
Rated input voltage	5 to 24 VDC	5 to 24 VDC	12 VDC
Features	Thin, SSR with built-in heat sink; 1-phase and 3-phase models	Standard model with screw terminals	Compact, low-cost model with tab terminals

### **Precautions**

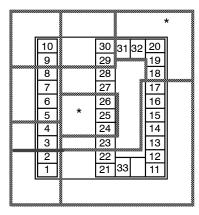
### ■ Precautions when Wiring

- Use wire ducts to separate input leads and power lines in order to protect the Controller and its lines from external noise.
- Solderless terminals are recommended when wiring the Controller.
- Tighten the terminal screws using a torque no greater than 0.78 N • m, or 8 kgf • cm max. Take care not to tighten the terminal screws too tightly.

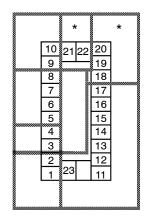
### **Power Blocks**

The E5AK/E5EK has independent power supplies for each of the terminal blocks shown below.

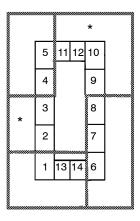
E5AK



<b>E</b> 5	Ε	κ



E5CK



Note: Terminals 21 and 22 of the E5EK belong to the B block when a transfer output is set to option 1 and to the C block for other Option Boards.

### ■ Operating Environment

- Keep within the rated ambient operating temperature, ambient operating humidity, and storage temperature ranges.
- Use the Unit according to the vibration resistance, shock resistance, and enclosure ratings.
- Do not use the Unit in places with corrosive gas or excessive dust.
- Do not use the Unit near machines generating high-frequency noise.

### ■ Correct Use

#### Mounting

- The dimensions of the Digital Controller conform to DIN 43700.
- · Recommended panel thickness is 1 to 8 mm.
- · Mount the Unit horizontally.

### Connection

- To reduce inductive noise influence, the lead wires connecting the input type to the Digital Controller must be separated from the power lines and load lines.
- Use the specified compensating conductors for thermocouples. Use lead wires having a small resistance for platinum resistance thermometers.

#### **Connection Example**

- Wire the terminals of the Unit using solderless terminals.
- The tightening torque applied to the terminal screws of the Unit must be approximately 0.78 N m or 8 kgf cm.

Use the following type of solderless terminals for M3.5 screws.





<sup>\*</sup> Uses same internal power supply

### ■ Operation

- For models with alarm functions: The alarm outputs of a model with an alarm function may not turn ON properly when the
  model malfunctions. The use of alarm equipment with the
  model is recommended.
- The parameters and internal switch are set before shipping so that the Unit will function normally. Change the settings of the parameters and internal switch according to the application, if necessary.
- Several seconds are required until the relay is turned ON after power has been supplied to the Digital Controller. You must take this time delay into consideration when designing sequenced circuits which incorporate a Digital Controller.
- Do not use excessive force when pulling out the internal mechanism from the housing. Protect the internal connector or electronic parts of the Unit from shock. Protect against static discharge when changing the settings of the internal switch. Changing the settings on a grounded conductive mat is recommended.
- When connecting the Control Output Unit to the Temperature Controller or Digital Controller, make sure that the Control Output Unit is a suitable type. The use of an improper type of Control Output Unit may cause the system to malfunction.
- The heater burnout alarm will not be available if the Linear Output Unit is used.

### Terms and Conditions of Sale

- Offer: Acceptance. These terms and conditions (these "Terms") are deemed part of all quotes, agreements, purchase orders, acknowledgments, price lists, catalogs, manuals, brochures and other documents, whether electronic or in writing, relating to the sale of products or services (collectively, the "<u>Products</u>") by Omron Electronics LLC and its subsidiary companies ("<u>Omron</u>"). Omron objects to any terms or conditions proposed in Buyer's purchase order or other documents which are inconsistent with, or in addition to, these Terms
- Prices: Payment Terms. All prices stated are current, subject to change without notice by Omron. Omron reserves the right to increase or decrease prices on any unshipped portions of outstanding orders. Payments for Products are due net 30 days unless otherwise stated in the invoice.
- Discounts. Cash discounts, if any, will apply only on the net amount of invoices sent to Buyer after deducting transportation charges, taxes and duties, and will be allowed only if (i) the invoice is paid according to Omron's payment terms
- and (ii) Buyer has no past due amounts.

  Interest. Omron, at its option, may charge Buyer 1-1/2% interest per month or the maximum legal rate, whichever is less, on any balance not paid within the stated terms
- Orders. Omron will accept no order less than \$200 net billing.
- Governmental Approvals. Buyer shall be responsible for, and shall bear all costs involved in, obtaining any government approvals required for the importation or sale of the Products.
- Taxes. All taxes, duties and other governmental charges (other than general real property and income taxes), including any interest or penalties thereon, imposed directly or indirectly on Omron or required to be collected directly or indirectly by Omron for the manufacture, production, sale, delivery, importation, consumption or use of the Products sold hereunder (including customs duties and sales, excise, use, turnover and license taxes) shall be charged to and remitted by Buyer to Omron.
- Financial. If the financial position of Buyer at any time becomes unsatisfactory to Omron, Omron reserves the right to stop shipments or require satisfactory security or payment in advance. If Buyer fails to make payment or otherwise comply with these Terms or any related agreement, Omron may (without liability and in addition to other remedies) cancel any unshipped portion of Products sold hereunder and stop any Products in transit until Buyer pays all amounts, including amounts payable hereunder, whether or not then due, which are owing to it by Buyer. Buyer shall in any event remain liable for all
- Cancellation: Etc. Orders are not subject to rescheduling or cancellation unless Buyer indemnifies Omron against all related costs or expenses.
- 10. Force Majeure. Omron shall not be liable for any delay or failure in delivery resulting from causes beyond its control, including earthquakes, fires, floods, strikes or other labor disputes, shortage of labor or materials, accidents to machinery, acts of sabotage, riots, delay in or lack of transportation or the requirements of any government authority.
- Shipping: Delivery. Unless otherwise expressly agreed in writing by Omron:
   Shipments shall be by a carrier selected by Omron; Omron will not drop ship except in "break down" situations.
  - b. Such carrier shall act as the agent of Buyer and delivery to such carrier shall constitute delivery to Buyer; c. All sales and shipments of Products shall be FOB shipping point (unless oth-
  - erwise stated in writing by Omron), at which point title and risk of loss shall pass from Omron to Buyer; provided that Omron shall retain a security interest in the Products until the full purchase price is paid; d. Delivery and shipping dates are estimates only; and e. Omron will package Products as it deems proper for protection against nor-
- mal handling and extra charges apply to special conditions.

  12. Claims. Any claim by Buyer against Omron for shortage or damage to the Products occurring before delivery to the carrier must be presented in writing to Omron within 30 days of receipt of shipment and include the original transportation bill signed by the carrier noting that the carrier received the Products term Omron in the condition claims. from Omron in the condition claimed.
- Warranties. (a) Exclusive Warranty. Omron's exclusive warranty is that the Products will be free from defects in materials and workmanship for a period of twelve months from the date of sale by Omron (or such other period expressed in writing by Omron). Omron disclaims all other warranties, express or implied.

  (b) <u>Limitations</u>. OMRON MAKES NO WARRANTY OR REPRESENTATION, EXPRESS OR IMPLIED, ABOUT NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABIL-

- ITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OF THE PRODUCTS. BUYER ACKNOWLEDGES THAT IT ALONE HAS DETERMINED THAT THE PRODUCTS WILL SUITABLY MEET THE REQUIREMENTS OF THEIR INTENDED USE. Omron further disclaims all warranties and responsibility of INI ENDED USE. Office further disclaims all warranties and responsibility of any type for claims or expenses based on infringement by the Products or otherwise of any intellectual property right. (c) <u>Buyer Remedy</u>. Omron's sole obligation hereunder shall be, at Omron's election, to (i) replace (in the form originally shipped with Buyer responsible for labor charges for removal or replacement thereof) the non-complying Product, (ii) repair the non-complying Product, or (iii) repay or credit Buyer an amount equal to the purchase price of the non-complying Product; provided that in no event shall Omron be responsible for warranty repair indemnity or any other claims or expresse readding. ble for warranty, repair, indemnity or any other claims or expenses regarding the Products unless Omron's analysis confirms that the Products were properly handled, stored, installed and maintained and not subject to contamination, abuse, misuse or inappropriate modification. Return of any Products by Buyer must be approved in writing by Omron before shipment. Omron Companies shall not be liable for the suitability or unsuitability or the results from the use of Products in combination with any electrical or electronic components, circuits, system assemblies or any other materials or substances or environments. Any advice, recommendations or information given orally or in writing, are not to be construed as an amendment or addition to the above warranty See http://www.omron247.com or contact your Omron representative for published information
- lished information.

  Limitation on Liability: Etc. OMRON COMPANIES SHALL NOT BE LIABLE FOR SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, LOSS OF PROFITS OR PRODUCTION OR COMMERCIAL LOSS IN ANY WAY CONNECTED WITH THE PRODUCTS, WHETHER SUCH CLAIM IS BASED IN CONTRACT, WARRANTY, NEGLIGENCE OR STRICT LIABILITY. Further, in no event shall liability of Omron Companies exceed the individual price of the Product on which liability is asserted.

  Indemnities. Buyer shall indemnify and hold harmless Omron Companies and their employees from and against all liabilities, losses, claims, costs and expenses (including attorneys fees and expenses) related to any claim inves-
- expenses (including attorney's fees and expenses) related to any claim, investigation, litigation or proceeding (whether or not Omron is a party) which arises or is alleged to arise from Buyer's acts or omissions under these Terms or in any way with respect to the Products. Without limiting the foregoing, Buyer (at its own expense) shall indemnify and hold harmless Omron and defend or settle any action brought against such Companies to the extent based on a claim that any Product made to Buyer specifications infringed intellectual property
- that any Product made to buyer specifications immiged interlectual property rights of another party.

  Property: Confidentiality. Any intellectual property in the Products is the exclusive property of Omron Companies and Buyer shall not attempt to duplicate it in any way without the written permission of Omron. Notwithstanding any charges to Buyer for engineering or tooling, all engineering and tooling shall remain the exclusive property of Omron. All information and materials supplied in Omron to Buyer relation to the Products are confidential and proprietary. by Omron to Buyer relating to the Products are confidential and proprietary, and Buyer shall limit distribution thereof to its trusted employees and strictly
- prevent disclosure to any third party.

  <u>Export Controls.</u> Buyer shall comply with all applicable laws, regulations and licenses regarding (i) export of products or information; (iii) sale of products to "forbidden" or other proscribed persons; and (ii) disclosure to non-citizens of regulated technology or information.

  Miscellaneous. (a) Waiver. No failure or delay by Omron in exercising any right
- Miscellaneous. (a) Waiver. No failure or delay by Omron in exercising any right and no course of dealing between Buyer and Omron shall operate as a waiver of rights by Omron. (b) Assignment. Buyer may not assign its rights hereunder without Omron's written consent. (c) Law. These Terms are governed by the law of the jurisdiction of the home office of the Omron company from which Buyer is purchasing the Products (without regard to conflict of law principles). (d) Amendment. These Terms constitute the entire agreement between Buyer and Omron relating to the Products, and no provision may be changed or waived unless in writing signed by the parties. (e) Severability. If any provision hereof is rendered ineffective or invalid, such provision shall not invalidate any other provision. (f) Setoff. Buyer shall have no right to set off any amounts against the amount owing in respect of this invoice. (a) Definitions. As used against the amount owing in respect of this invoice. (g) <u>Definitions</u>. As used herein, "including" means "including without limitation"; and "<u>Omron Companies</u>" (or similar words) mean Omron Corporation and any direct or indirect subsidiary or affiliate thereof.

### Certain Precautions on Specifications and Use

- <u>Suitability of Use</u>. Omron Companies shall not be responsible for conformity with any standards, codes or regulations which apply to the combination of the Product in the Buyer's application or use of the Product. At Buyer's request, Omron will provide applicable third party certification documents identifying ratings and limitations of use which apply to the Product. This information by itself is not sufficient for a complete determination of the suitability of the Product in combination with the end product, machine, system, or other application or use. Buyer shall be solely responsible for determining appropriateness of the particular Product with respect to Buyer's application, product or system. Buyer shall take application responsibility in all cases but the following is a non-exhaustive list of applications for which particular attention must be given: Outdoor use, uses involving potential chemical contamination or electrical interference, or conditions or uses not described in this document.

  - (ii) Use in consumer products or any use in significant quantities.
    (iii) Energy control systems, combustion systems, railroad systems, aviation systems, medical equipment, amusement machines, vehicles, safety equipment, and installations subject to separate industry or government regulations. (iv) Systems, machines and equipment that could present a risk to life or property. Please know and observe all prohibitions of use applicable to this Prod-
  - NEVER USE THE PRODUCT FOR AN APPLICATION INVOLVING SERIOUS RISK TO LIFE OR PROPERTY OR IN LARGE QUANTITIES WITHOUT ENSURING THAT THE SYSTEM AS A WHOLE HAS BEEN DESIGNED TO

- ADDRESS THE RISKS, AND THAT THE OMRON'S PRODUCT IS PROPERLY RATED AND INSTALLED FOR THE INTENDED USE WITHIN THE OVERALL EQUIPMENT OR SYSTEM.
- OVERALL EQUIPMENT OR SYSTEM.

  Programmable Products. Omron Companies shall not be responsible for the user's programming of a programmable Product, or any consequence thereof.

  Performance Data. Data presented in Omron Company websites, catalogs and other materials is provided as a guide for the user in determining suitability and does not constitute a warranty. It may represent the result of Omron's test conditions, and the user must correlate it to actual application requirements. Actual performance is subject to the Omron's Warranty and Limitations of Liability.
- Change in Specifications. Product specifications and accessories may be changed at any time based on improvements and other reasons. It is our practice to change part numbers when published ratings or features are changed, or when significant construction changes are made. However, some specifications of the Product may be changed without any notice. When in doubt, special part numbers may be assigned to fix or establish key specifications for your application. Please consult with your Omron's representative at any time
- to confirm actual specifications of purchased Product.

  <u>Errors and Omissions.</u> Information presented by Omron Companies has been checked and is believed to be accurate; however, no responsibility is assumed for clerical, typographical or proofreading errors or omissions.



Automation...simple...powerful.

### OMRON ELECTRONICS LLC • THE AMERICAS HEADQUARTERS

Schaumburg, IL USA • 847.843.7900 • 800.556.6766 • www.omron247.com

### **OMRON CANADA, INC. • HEAD OFFICE**

Toronto, ON, Canada • 416.286.6465 • 866.986.6766 • www.omron.ca

#### **OMRON ELETRÔNICA DO BRASIL LTDA • HEAD OFFICE**

São Paulo, SP, Brasil • 55.11.2101.6300 • www.omron.com.br

#### **OMRON ELECTRONICS MEXICO SA DE CV • HEAD OFFICE**

Apodaca, N.L. • 52.811.156.99.10 • mela@omron.com

H301-E3-02 Note: Specifications are subject to change.

### **OMRON ARGENTINA • SALES OFFICE**

Cono Sur • 54.11.4787.1129

#### **OMRON CHILE • SALES OFFICE**

Santiago 56.2206.4592

#### OTHER OMRON LATIN AMERICA SALES

56.2206.4592

© 2008 Omron Electronics LLC Printed in U.S.A.